

sistema de protecció adequat, d'acord amb el que s'establisca en les disposicions de desplegament d'aquesta llei. Aquesta autorització requerirà la confecció prèvia d'un informe vinculant de l'Agència Valenciana de Seguretat Ferroviària.

Vuitè

Passos a nivell d'ús particular

1. Queda prohibida l'obertura de nous passos a nivell d'ús exclusivament particular.
2. Els passos a nivell existents d'ús particular passen a tenir consideració de pas a nivell ordinari i queden sense efecte les condicions de l'autorització que en van permetre l'obertura.

II. TEXTOS EN TRAMITACIÓ

A. PROJECTES DE LLEI

Projecte de llei, de la Generalitat, reguladora de l'activitat de *lobby* en l'àmbit de la Generalitat i del seu sector públic instrumental (RE número 96.295)

PRESIDÈNCIA DE LES CORTS

D'acord amb l'article 95.1 del Reglament de les Corts, s'ordena la publicació en el *Butlletí Oficial de les Corts* del Projecte de llei, de la Generalitat, reguladora de l'activitat de *lobby* en l'àmbit de la Generalitat i del seu sector públic instrumental (RE número 96.295), admès a tràmit per la Mesa de les Corts en la reunió del 13 de març de 2018.

Palau de les Corts
València, 13 de març de 2018

El president
Enric Morera i Català

**PROJECTE DE LLEI, DE LA GENERALITAT,
REGULADORA DE L'ACTIVITAT DE *LOBBY* EN L'ÀMBIT
DE LA GENERALITAT I DEL SEU SECTOR PÚBLIC
INSTRUMENTAL**

ÍNDIX

Exposició de motius

TÍTOL I. DISPOSICIONS PRELIMINARS

- Article 1. Objecte de la llei
- Article 2. Àmbit subjectiu d'aplicació
- Article 3. Consideració de *lobby*
- Article 4. L'activitat de *lobby*

deberá estar dotado del adecuado sistema de protección de acuerdo con lo que se establezca en las disposiciones de desarrollo de esta ley. Esta autorización requerirá de la confección previa de un informe vinculante de la Agencia Valenciana de Seguretat Ferroviària.

Octavo

Pasos a nivel de uso particular

1. Queda prohibido la apertura de nuevos pasos a nivel de uso exclusivamente particular.
2. Los pasos a nivel existentes de uso particular pasan a tener consideración de paso a nivel ordinario, quedando sin efecto las condiciones de la autorización que permitieron su apertura.

II. TEXTOS EN TRAMITACIÓN

A. PROYECTOS DE LEY

Proyecto de ley, de la Generalitat, reguladora de la actividad de *lobby* en el ámbito de la Generalitat y de su sector público instrumental (RE número 96.295)

PRESIDENCIA DE LES CORTS

De acuerdo con el artículo 95.1 del Reglamento de Les Corts, se ordena la publicación en el *Butlletí Oficial de les Corts* del Proyecto de ley, de la Generalitat, reguladora de la actividad de *lobby* en el ámbito de la Generalitat y de su sector público instrumental (RE número 96.295), admitido a trámite por la Mesa de Les Corts en su reunión del 13 de marzo de 2018.

Palau de les Corts
València, 13 de marzo de 2018

El presidente
Enric Morera i Català

**PROYECTO DE LEY, DE LA GENERALITAT,
REGULADORA DE LA ACTIVIDAD DE *LOBBY* EN EL
ÁMBITO DE LA GENERALITAT Y DE SU SECTOR PÚBLICO
INSTRUMENTAL**

ÍNDICE

Exposición de motivos

TÍTULO I. DISPOSICIONES PRELIMINARES

- Artículo 1. Objeto de la ley
- Artículo 2. Ámbito subjetivo de aplicación
- Artículo 3. Consideración de *lobby*
- Artículo 4. La actividad de *lobby*

TÍTOL II. REGISTRE DE LOBBYS DE LA GENERALITAT

Capítol primer. Funcionament del registre de *lobbys*

Article 5. Naturalesa i àmbit

Article 6. Inscripció

Article 7. Activitats que s'han d'inscriure

Article 8. Contingut

Article 9. Obligacions derivades de la inscripció

Article 10. Efectes de la inscripció

Article 11. Adscripció i informe anual

Capítol segon. Codis de conducta

Article 12. Codi comú de conducta

Article 13. Codis específics de conducta

Capítol tercer. Sistemes de control i fiscalització

Article 14. Control i fiscalització de la informació registral

Article 15. Actuacions de verificació de les dades registrals

Article 16. Procediments d'alerta

Article 17. Procediment d'investigació i tramitació de denúncies

TÍTOL III. PUBLICITAT DELS CONTACTES
MANTINGINGUTS AMB LOBBYS DURANT
L'ELABORACIÓ NORMATIVA

Article 18. Informe de participació de *lobbys* en els processos d'elaboració de normes

Article 19. Publicitat de l'informe

TÍTOL IV. NEGOCIACIÓ PRÈVIA EN
L'ELABORACIÓ DE NORMES

Article 20. Procés de negociació prèvia a l'elaboració de normes

Article 21. Principis del procés de negociació

Article 22. Compatibilitat amb la participació ciutadana i l'audiència

Article 23. Caràcter no vinculant del resultat de la negociació

TÍTOL V. RÈGIM SANCIONADOR

Article 24. Principis generals

Article 25. Subjectes responsables

Article 26. Infraccions dels *lobbys*

Article 27. Infraccions dels càrrecs públics

Article 28. Infraccions del personal empleat públic

Article 29. Sancions als *lobbys*

Article 30. Sancions als càrrecs públics

Article 31. Sancions al personal empleat públic

Article 32. Procediment sancionador

Article 33. Competència sancionadora

Article 34. Prescripció de les infraccions i les sancions

DISPOSICIONS ADDICIONALS

Disposició adicional primera. Col·laboració amb entitats locals

Disposició adicional segona. Règim específic de les Corts Valencianes

DISPOSICIÓ DEROGATÒRIA

Única. Derogació normativa

DISPOSICIONS FINALS

Disposició final primera. Habilitació normativa

Disposició final segona. Entrada en vigor

TÍTULO II. REGISTRO DE LOBBYS DE LA GENERALITAT

Capítulo primero. Funcionamiento del registro de *lobbys*

Artículo 5. Naturaleza y ámbito

Artículo 6. Inscripción

Artículo 7. Actividades que han de inscribirse

Artículo 8. Contenido

Artículo 9. Obligaciones derivadas de la inscripción

Artículo 10. Efectos de la inscripción

Artículo 11. Adscripción e informe anual

Capítulo segundo. Código de conducta

Artículo 12. Código común de conducta

Artículo 13. Códigos específicos de conducta

Capítulo tercero. Sistemas de control y fiscalización

Artículo 14. Control y fiscalización de la información registral

Artículo 15. Actuaciones de verificación de los datos registrales

Artículo 16. Procedimientos de alerta

Artículo 17. Procedimiento de investigación y tramitación de denuncias

TÍTULO III. PUBLICIDAD DE LOS CONTACTOS
MANTENIDOS CON LOBBYS DURANTE
LA ELABORACIÓN NORMATIVA

Artículo 18. Informe de participación de *lobbys* en los procesos de elaboración de normas

Artículo 19. Publicidad del informe

TÍTULO IV. NEGOCIACIÓN PREVIA EN LA
ELABORACIÓN DE NORMAS

Artículo 20. Proceso de negociación previa a la elaboración de normas

Artículo 21. Principios del proceso de negociación

Artículo 22. Compatibilidad con la participación ciudadana y la audiencia

Artículo 23. Carácter no vinculante del resultado de la negociación

TÍTULO V. RÉGIMEN SANCIONADOR

Artículo 24. Principios generales

Artículo 25. Sujetos responsables

Artículo 26. Infracciones de los *lobbys*

Artículo 27. Infracciones de los cargos públicos

Artículo 28. Infracciones del personal empleado público

Artículo 29. Sanciones a los *lobbys*

Artículo 30. Sanciones a los cargos públicos

Artículo 31. Sanciones al personal empleado público

Artículo 32. Procedimiento sancionador

Artículo 33. Competencia sancionadora

Artículo 34. Prescripción de las infracciones y las sanciones

DISPOSICIONES ADICIONALES

Disposición adicional primera. Colaboración con entidades locales

Disposición adicional segunda. Régimen específico de las Corts Valencianes

DISPOSICIÓN DEROGATORIA

Única. Derogación normativa

DISPOSICIONES FINALES

Disposición final primera. Habilitación normativa

Disposición final segunda. Entrada en vigor

PROJECTE DE LLEI, DE LA GENERALITAT, REGULADORA DE L'ACTIVITAT DE LOBBY EN L'ÀMBIT DE LA GENERALITAT I DEL SEU SECTOR PÚBLIC INSTRUMENTAL

Exposició de motius

I

Durant els darrers anys s'han produït un seguit de canvis en la gestió pública que, en el marc d'una forma de governar més cooperativa, han generat diversos espais per al contacte entre les administracions públiques, d'una banda, i persones del tercer sector i del sector privat, d'una altra. Així, subjectes de fora de l'estructura administrativa s'involucren cada vegada més en la formulació de les polítiques públiques i contribueixen a millorar la qualitat de l'actuació de les institucions, cosa que reforça la legitimitat de la presa de decisions i fa més transparents i participatius els processos d'elaboració dels plans i programes que s'han de dur a terme.

L'actuació de grups d'interès o *lobbys* davant els poders públics és legítima, sempre dins d'un marc que garantisca la correcta informació de les seues pràctiques a la ciutadania, ja que pot aportar als processos d'elaboració de les polítiques públiques i de projectes normatius una millor comprensió de la problemàtica sobre la qual es vol incidir i dels aspectes que cal tindre en compte a l'hora d'actuar en un àmbit determinat. Es tracta, al capdavant, d'una forma d'exercici dels mecanismes de participació en els afers públics que permet un intercanvi d'informacions i de punts de vista que pot ser profitós per a l'interès general sempre que es confirme la seua veracitat i es contraste amb els de les altres parts implicades. No obstant això, existeix el risc que aquests mecanismes de participació puguen donar lloc a situacions en què determinats grups d'interès puguen arribar a tindre un excés de capacitat per a influir en el sentit de les decisions.

És precisament aquesta evidència, junt amb els valors d'integritat i ètica pública que han d'inspirar l'acció dels poders públics en un marc democràtic, el que motiva l'elaboració d'aquesta llei, l'objectiu de la qual és que eixa capacitat d'influència quede sotmesa a exigències de transparència i a un codi de conducta que incloga les pràctiques i actituds que han de seguir els *lobbys* en la seua actuació. Evitar l'opacitat és primordial per a poder garantir l'interès general i fiscalitzar amb bon criteri l'actuació dels poders públics. La participació dels *lobbys*, si es porta a terme de manera transparent i plural, és una manera de desenvolupar una administració col·laborativa que forma part de la noció de bon govern sobre la qual s'emmarca aquesta llei.

Per altra banda, la conveniència de regular el *lobby* per a garantir la transparència en la seua activitat i, d'aquesta forma, el control de l'activitat administrativa, ha sigut posada de manifest per institucions internacionals com l'Organització per a la Cooperació i el Desenvolupament Econòmic (OCDE) o el Consell d'Europa en els seus documents i informes. Arran d'aquestes recomanacions, són molts els Estats que han regulat en els últims anys l'activitat dels grups d'interès, de manera que la regulació del *lobby* ha deixat de ser un element propi de models de tradició anglosaxona per a estendre's com un element important de la

PROYECTO DE LEY, DE LA GENERALITAT, REGULADORA DE LA ACTIVIDAD DE LOBBY EN EL ÁMBITO DE LA GENERALITAT Y DE SU SECTOR PÚBLICO INSTRUMENTAL

Exposición de motivos

I

Durante los últimos años se han producido una serie de cambios en la gestión pública que, en el marco de una forma de gobernar más cooperativa, han generado diversos espacios para el contacto entre las administraciones públicas, por una parte, y personas del tercer sector y del sector privado, por otra. Así, sujetos al margen de la estructura administrativa se involucran cada vez más en la formulación de las políticas públicas y contribuyen a mejorar la calidad de la actuación de las instituciones, lo que refuerza la legitimidad de la toma de decisiones y hace más transparentes y participativos los procesos de elaboración de los planes y programas que se deben llevar a cabo.

La actuación de grupos de interés o *lobbys* ante los poderes públicos es legítima, siempre dentro de un marco que garantice la correcta información de sus prácticas a la ciudadanía, ya que puede aportar a los procesos de elaboración de las políticas públicas y de los proyectos normativos una mejor comprensión de la problemática sobre la que se quiere incidir y de los aspectos que hay que tener en cuenta a la hora de actuar en un ámbito determinado. Se trata, al fin y al cabo, de una forma de ejercicio de los mecanismos de participación en los asuntos públicos que permite un intercambio de informaciones y de puntos de vista que puede ser provechoso para el interés general siempre que se confirme su veracidad y se contraste con los de las otras partes implicadas. No obstante, existe el riesgo de que estos mecanismos de participación puedan dar lugar a situaciones en que determinados grupos de interés puedan llegar a tener un exceso de capacidad para influir en el sentido de las decisiones.

Es precisamente esta evidencia, junto a los valores de integridad y ética pública que deben inspirar la acción de los poderes públicos en un marco democrático, lo que motiva la elaboración de esta ley, cuyo objetivo es que esa capacidad de influencia quede sometida a exigencias de transparencia y a un código de conducta que incluya las prácticas y actitudes que deben seguir los *lobbys* en su actuación. Evitar la opacidad es primordial para poder garantizar el interés general y fiscalizar con buen criterio la actuación de los poderes públicos. La participación de los *lobbys*, si se lleva a término de manera transparente y plural, es una manera de desarrollar una administración colaborativa que forma parte de la noción de buen gobierno sobre la que se enmarca esta ley.

Por otra parte, la conveniencia de regular los *lobbys* para garantizar la transparencia en su actividad y, de esta forma, el control de la actividad administrativa, ha sido puesta de manifiesto por instituciones internacionales como la Organización para la Cooperación y el Desarrollo Económicos (OCDE) o el Consejo de Europa en sus documentos e informes. A raíz de estas recomendaciones, son muchos los Estados que han regulado en los últimos años la actividad de los grupos de interés, de manera que la regulación del *lobby* ha dejado de ser un elemento propio de modelos de tradición anglosajona para extenderse como un

transparència i el bon govern en diferents tipus de sistemes polítics i institucionals.

Amb aquesta llei s'incorporen a la normativa de la Generalitat els principis reguladors que els organismes internacionals han plasmat en les seues recomanacions. No obstant això, és necessari que la regulació dels criteris de transparència i integritat en l'activitat del *lobby*, que té el seu origen en els sistemes polítics amb una concepció pluralista dels grups d'interés, s'adapte a les característiques pròpies del nostre model constitucional, que pel que fa a aquests grups és de caràcter corporativista. Així, la Constitució i les lleis reconeixen i garanteixen a determinades organitzacions un paper preeminent en la defensa dels interessos de certs col·lectius i en l'elaboració de les polítiques públiques que els afecten, per la qual cosa aquesta llei fa un tractament específic per a determinades entitats i activitats pel que fa a les condicions per a la realització de les funcions constitucionalment atribuïdes.

II

El *Llibre verd sobre la iniciativa europea en favor de la transparència*, elaborat per la Comissió Europea en maig del 2006, defineix el lobbisme com una part legítima del sistema democràtic, independentment que aquesta activitat siga realitzada per particulars, empreses, organitzacions de la societat civil així com per altres grups d'interés o, fins i tot, firmes que treballen en nom de terceres persones, com a responsables de relacions institucionals, laboratoris d'idees (*think tanks*) o professionals de l'advocacia. Una activitat que ha de ser pública per tal que la ciutadania tinga ple accés a la informació sobre tot allò que incideix en el comportament de les institucions i de les autoritats. És aquest el motiu de la creació, en juny del 2008, del registre de *lobbys* de la comissió i de l'Acord, de 23 de juny de 2011, entre el Parlament Europeu i la Comissió Europea, relatiu a l'establiment d'un registre de transparència per a les organitzacions i les persones que treballen per compte propi que participen en l'elaboració i aplicació de les polítiques de la Unió Europea.

En qualsevol cas, els poders públics estan obligats a facilitar la participació de tota la ciutadania en la vida política, econòmica, cultural i social, bé directament o mitjançant representants, tal com estableix la Constitució espanyola en els seus articles 9.2 i 23. A més a més, la Constitució també garanteix, en el seu article 103, l'objectivitat de l'administració pública en la consecució de l'interés general i la imparcialitat del personal funcionari en l'exercici del seu càrrec.

En el mateix sentit, l'Estatut d'autonomia de la Comunitat Valenciana reconeix, en l'article 9, que «tots els valencians tenen dret a participar, de forma individual, o col·lectiva, en la vida política, econòmica, cultural i social de la Comunitat Valenciana» i que «la Generalitat promourà la participació dels agents socials i del conjunt de la societat civil en els afers públics». Igualment, recull el dret a una bona administració i l'accés als documents de les institucions i administracions públiques valencianes. Es tracta de drets que s'han plasmat en la Llei 2/2015, de 2 d'abril, de transparència, bon govern i participació ciutadana de la Comunitat Valenciana, que garanteix la transparència en l'activitat pública, i que inspiren també aquesta llei.

elemento importante de la transparencia y el buen gobierno en diferentes tipos de sistemas políticos e institucionales.

Con esta ley se incorporan a la normativa de la Generalitat los principios reguladores que los organismos internacionales han plasmado en sus recomendaciones. No obstante, es necesario que la regulación de los criterios de transparencia e integridad en la actividad del *lobby*, que tiene su origen en los sistemas políticos con una concepción pluralista de los grupos de interés, se adapte a las características propias de nuestro modelo constitucional, que por lo que respecta a estos grupos es de carácter corporativista. Así, la Constitución y las leyes reconocen y garantizan a determinadas organizaciones un papel preeminente en la defensa de los intereses de ciertos colectivos y en la elaboración de las políticas públicas que les afectan, por lo que esta ley hace un tratamiento específico para determinadas entidades y actividades por lo que respecta a las condiciones para la realización de las funciones constitucionalmente atribuidas.

II

El *Libro verde sobre la iniciativa europea en favor de la transparencia*, elaborado por la Comisión Europea en mayo de 2006, define el lobbismo como una parte legítima del sistema democrático, independientemente de que esta actividad sea realizada por particulares, empresas, organizaciones de la sociedad civil así como por otros grupos de interés o, incluso, firmas que trabajan en nombre de terceras personas, como responsables de relaciones institucionales, laboratorios de ideas (*think tanks*) o profesionales de la abogacía. Una actividad que debe ser pública para que la ciudadanía tenga pleno acceso a la información sobre todo lo que incide en el comportamiento de las instituciones y de las autoridades. Es este el motivo de la creación, en junio del 2008, del registro de *lobbys* de la comisión y del Acuerdo, de 23 de junio de 2011, entre el Parlamento Europeo y la Comisión Europea relativo al establecimiento de un registro de transparencia para las organizaciones y las personas que trabajan por cuenta propia que participan en la elaboración y aplicación de las políticas de la Unión Europea.

En cualquier caso, los poderes públicos están obligados a facilitar la participación de toda la ciudadanía en la vida política, económica, cultural y social, bien directamente o mediante representantes, tal como establece la Constitución española en sus artículos 9.2 y 23. Además, la Constitución también garantiza, en su artículo 103, la objetividad de la administración pública en la consecución del interés general y la imparcialidad del personal funcionario en el ejercicio de su cargo.

En el mismo sentido, el Estatuto de autonomía de la Comunitat Valenciana reconoce, en el artículo 9, que «todos los valencianos tienen derecho a participar, de forma individual, o colectiva, en la vida política, económica, cultural y social de la Comunitat Valenciana» y que «la Generalitat promoverá la participación de los agentes sociales y del conjunto de la sociedad civil en los asuntos públicos». Igualmente, recoge el derecho a una buena administración y el acceso a los documentos de las instituciones y administraciones públicas valencianas. Se trata de derechos que se han plasmado en la Ley 2/2015, de 2 de abril, de transparencia, buen gobierno y participación ciudadana de la Comunitat Valenciana, que garantiza la transparencia en la actividad pública, y que inspiran también esta ley.

Per la seua banda, el foment del diàleg transparent amb els grups d'interés de la societat valenciana i la seua implicació en el disseny de les polítiques públiques està també entre els criteris d'actuació que el Decret 56/2016, de 6 de maig, del Consell, pel qual aprova el Codi de bon govern de la Generalitat estableix per als càrrecs públics de l'Administració de la Generalitat i del sector públic instrumental, concretament en el seu article 38.2.

La Generalitat adopta aquesta llei en l'exercici de les seues competències i potestat d'autoorganització, segons que preveu l'article 49.1.1 de l'Estatut d'Autonomia de la Comunitat Valenciana.

Aquesta llei se subjecta als principis de bona regulació en l'exercici de la iniciativa legislativa contemplats en l'article 129.1 de la Llei 39/2015, d'1 d'octubre, del procediment administratiu comú de les administracions públiques.

III

Aquesta llei s'estructura en cinc títols, trenta-quatre articles, dues disposicions addicionals, una disposició derogatòria i dues disposicions finals.

En el títol preliminar es regula l'objecte de la llei i el seu àmbit d'aplicació, cosa que implica no només fer explícita la finalitat que la norma pretén satisfer i identificar la realitat sobre la qual incideix, sinó també delimitar allò que ha d'entendre's com a activitat de *lobby* i caracteritzar les persones i organitzacions que hem de considerar grups d'interés o *lobbys*. Respecte a l'àmbit d'aplicació, la llei s'aplica als alts càrrecs de la Generalitat i al seu sector públic instrumental i a tots els empleats públics, siga quin siga el seu règim jurídic.

El registre de *lobbys* està regulat en el títol segon. La creació i regulació d'aquest registre suposa l'aplicació, necessària i ineludible, dels principis de transparència i publicitat a la relació que l'administració pública estableix amb les persones i organitzacions que es consideren *lobbys* o grups d'interés. Aquest títol es divideix en tres capítols, el primer dels quals fa referència al règim de funcionament del registre. La finalitat del registre, que té caràcter públic i gratuït, és donar coneixement a la ciutadania de la identitat d'aquestes persones i organitzacions així com de les activitats que aquestes realitzen davant la Generalitat. Això comporta un seguit d'obligacions i drets que configuren el sistema bàsic d'interrelació de l'administració pública valenciana amb els *lobbys* i que aporta seguretat jurídica en un àmbit que, fins ara, disposa d'un grau molt alt de discrecionalitat.

En el capítol segon s'estableix un codi de conducta per als *lobbys* i les persones que actuen en el seu nom, que és una concreció de les exigències ètiques i de transparència a què ha d'estar sotmesa la capacitat d'influir en les polítiques públiques. Es tracta d'un codi ètic mínim, d'obligat compliment, que pot ser completat amb codis de conducta més exigents aprovats pels mateixos *lobbys*, les seues organitzacions professionals i les persones que les representen o actuen en el seu nom.

Por su parte, el fomento del diálogo transparente con los grupos de interés de la sociedad valenciana y su implicación en el diseño de las políticas públicas está también entre los criterios de actuación que el Decreto 56/2016, de 6 de mayo, del Consell, por el que se aprueba el Código de buen gobierno de la Generalitat, establece para los cargos públicos de la administración de la Generalitat y del sector público instrumental, concretamente en su artículo 38.2.

La Generalitat adopta esta ley en el ejercicio de sus competencias y potestad de autoorganización, según prevé el artículo 49.1.1 del Estatuto de autonomía de la Comunidad Valenciana.

Esta ley se sujeta a los principios de buena regulación en el ejercicio de la iniciativa legislativa contemplados en el artículo 129.1 de la Ley 39/2015, de 1 de octubre, del procedimiento administrativo común de las administraciones públicas.

III

Esta ley se estructura en cinco títulos, treinta y cuatro artículos, dos disposiciones adicionales, una disposición derogatoria y dos disposiciones finales.

En el título preliminar se regula el objeto de la ley y su ámbito de aplicación, lo que implica no solo hacer explícita la finalidad que la norma pretende satisfacer e identificar la realidad sobre la que incide, sino también delimitar lo que debe entenderse como actividad de *lobby* y caracterizar a las personas y organizaciones que debemos considerar grupos de interés o *lobbys*. Respecto al ámbito de aplicación, la ley se aplica a los altos cargos de la Generalitat y su sector público instrumental y a todos los empleados públicos, cualquiera que sea su régimen jurídico.

El registro de *lobbys* está regulado en el título segundo. La creación y regulación de este registro supone la aplicación, necesaria e ineludible, de los principios de transparencia y publicidad a la relación que la administración pública establece con las personas y organizaciones que se consideran *lobbys* o grupos de interés. Este título se divide en tres capítulos, el primero de los cuales hace referencia al régimen de funcionamiento del registro. La finalidad del registro, que tiene carácter público y gratuito, es dar conocimiento a la ciudadanía de la identidad de esas personas y organizaciones, así como de las actividades que estas realizan ante la Generalitat. Ello comporta una serie de obligaciones y derechos que configuran el sistema básico de interrelación de la administración pública valenciana con los *lobbys* y que aporta seguridad jurídica en un ámbito que, hasta ahora, dispone de un grado muy alto de discrecionalidad.

En el capítulo segundo se establece un código de conducta para los *lobbys* y las personas que actúan en su nombre, que es una concreción de las exigencias éticas y de transparencia a que debe estar sometida la capacidad de influir en las políticas públicas. Se trata de un código ético mínimo, de obligado cumplimiento, que puede ser completado con códigos de conducta más exigentes aprobados por los mismos *lobbys*, sus organizaciones profesionales y las personas que las representan o actúan en su nombre.

Així mateix, en el capítol tercer es preveuen els mecanismes que es poden fer servir per a controlar la veracitat de les dades aportades al registre de *lobbys*, que consistiran en actuacions de verificació, procediments d'alerta, tramitació de denúncies i investigacions a l'efecte. La competència per a posar en marxa aquestes eines de control correspon a l'òrgan responsable del registre amb l'autorització de la persona titular del departament al qual està adscrit aquest, tenint en compte la col·laboració que pugui prestar la ciutadania en la detecció de possibles omissions i errors.

El títol tercer inclou la regulació del que la doctrina denomina habitualment *petjada o empremta normativa*, i que fa referència a la publicitat dels contactes que l'administració pública i els càrrecs públics i personal empleat públic de la Generalitat mantinguen amb els *lobbys* durant l'elaboració i adopció dels avantprojectes de llei i els projectes de decret. En aquest sentit, aquests contactes es plasmaran en un informe que haurà d'annexar-se als textos normatius i publicar-se en el portal de transparència de la Generalitat. L'objectiu és assegurar que la influència d'aquests grups en el desenvolupament de polítiques públiques mitjançant normes siga transparent i no desproporcionada. Aquests informes actuen també com a element de prevenció de la corrupció i de rendiment de comptes del poder executiu.

La possible negociació prèvia del text d'avantprojectes de llei i de decrets del Consell es regula en el títol quart. Una negociació que s'incardina en el procediment d'elaboració d'aquestes normes pel poder executiu, com una fase compatible i que no substitueix la utilització de les eines i tràmits de participació ciutadana i el tràmit d'audiència previstos en la normativa vigent. El resultat del procés de negociació, que prepara la norma a adoptar pel Consell, en cap cas posa fi al procediment ni vincularà el Consell ni l'administració de la Generalitat, que podran deslligar-se'n sempre que el consideren inconvenient per a l'interès general, siga contrari a l'ordenament jurídic o que tracte sobre matèries no susceptibles de transacció.

Aquesta eina de participació persegueix millorar la qualitat de les normes, abundar en les pràctiques que defineixen el bon govern i reduir la litigiositat, en la mesura que es facilita la resolució de conflictes en els estadis anteriors a l'aprovació dels preceptes legals que han de regir situacions on convergen interessos diversos.

El títol cinqué recull un règim sancionador específic en matèria de *lobbys* i lobbisme, en el qual es tipifiquen els fets que s'han de considerar infracció i les sancions que poden comportar. De la mateixa manera, es clarifiquen els òrgans competents, en cada cas, per a incoar, instruir i resoldre els procediments sancionadors corresponents. Respecte als empleats públics, el règim disciplinari serà aplicable al personal funcionari públic i al personal eventual de la Generalitat; el personal laboral i estatutari es regirà per la seua normativa disciplinària específica.

Per altra banda, es diferencia el règim sancionador dels càrrecs públics de l'aplicable al personal funcionari públic i personal eventual i s'atribueix una major responsabilitat als primers, tenint en compte el poder superior que ostenten per a la presa de decisions.

Asimismo, en el capítulo tercero se prevén los mecanismos que se pueden hacer servir para controlar la veracidad de los datos aportados al registro de *lobbys*, que consistirán en actuaciones de verificación, procedimientos de alerta, tramitación de denuncias e investigaciones al efecto. La competencia para poner en marcha estas herramientas de control corresponde al órgano responsable del registro, con la autorización de la persona titular del departamento al que está adscrito este, teniendo en cuenta la colaboración que pueda prestar la ciudadanía en la detección de posibles omisiones y errores.

El título tercero incluye la regulación de lo que la doctrina denomina habitualmente *pisada o huella normativa*, y que hace referencia a la publicidad de los contactos que la administración pública y los cargos públicos y personal empleado público de la Generalitat mantengan con los *lobbys* durante la elaboración y adopción de los anteproyectos de ley y los proyectos de decreto. En este sentido, estos contactos se plasmarán en un informe que deberá anexarse a los textos normativos y publicarse en el portal de transparencia de la Generalitat. El objetivo es asegurar que la influencia de estos grupos en el desarrollo de políticas públicas mediante normas sea transparente y no desproporcionada. Estos informes actúan también como elemento de prevención de la corrupción y de rendición de cuentas del poder ejecutivo.

La posible negociación previa del texto de anteproyectos de ley y de decretos del Consell se regula en el título cuarto. Una negociación que se incardina en el procedimiento de elaboración de estas normas por el poder ejecutivo, como una fase compatible y que no sustituye la utilización de las herramientas y trámites de participación ciudadana y el trámite de audiencia previstos en la normativa vigente. El resultado del proceso de negociación, que prepara la norma a adoptar por el Consell, en ningún caso pone fin al procedimiento ni vinculará al Consell ni a la administración de la Generalitat, que podrán desligarse del mismo siempre que lo consideren inconveniente para el interés general, sea contrario al ordenamiento jurídico o que trate sobre materias no susceptibles de transacción.

Esta herramienta de participación persigue mejorar la calidad de las normas, abundar en las prácticas que definen el buen gobierno y reducir la litigiosidad, en la medida en que se facilita la resolución de conflictos en los estadios anteriores a la aprobación de los preceptos legales que deben regir situaciones donde convergen intereses diversos.

El título quinto recoge un régimen sancionador específico en materia de *lobbys* y lobbismo, en el que se tipifican los hechos que deben considerarse infracción y las sanciones que pueden comportar. De la misma manera, se clarifican los órganos competentes, en cada caso, para incoar, instruir y resolver los procedimientos sancionadores correspondientes. Respecto a los empleados públicos, el régimen disciplinario será de aplicación al personal funcionario público y al personal eventual de la Generalitat, rigiéndose el personal laboral y estatutario por su normativa disciplinaria específica.

Por otro lado, se diferencia el régimen sancionador de los cargos públicos del aplicable al personal funcionario público y personal eventual, atribuyendo una mayor responsabilidad a los primeros, habida cuenta del poder superior que ostentan para la toma de decisiones.

Les dues disposicions addicionals inclouen els mecanismes de col·laboració que es podran adoptar amb les entitats de l'administració local i amb les Corts Valencianes per a promoure la transparència en l'activitat de *lobby* en els seus respectius àmbits, i que podrà consistir en la gestió centralitzada dels registres que es creen per part del registre de *lobbys* regulat en aquesta llei.

Finalment, les disposicions finals concreten l'habilitació per al desenvolupament de la llei i l'entrada en vigor, que queda diferida al cap de nou mesos de la seua publicació en el *Diari Oficial de la Generalitat Valenciana*.

Aquesta disposició està inclosa en el Pla normatiu de l'administració de la Generalitat per a 2017.

TÍTOL I DISPOSICIONS PRELIMINARS

Article 1

Objecte de la llei

1. L'objecte d'aquesta llei és regular l'activitat de *lobby*, o lobbisme, en l'àmbit de la Generalitat per tal d'assegurar la transparència en la participació dels grups d'interés en l'adopció de polítiques públiques i l'elaboració dels projectes normatius, d'acord amb els principis de legalitat, publicitat, transparència, rendiment de comptes i responsabilitat en la gestió pública.
2. El lobbisme és un mitjà perquè sectors de la societat traslladen els seus posicionaments, preocupacions i arguments a la representació política i a les persones responsables de l'administració pública, amb la intenció d'influir legítimament en l'adopció de polítiques públiques i l'elaboració dels projectes normatius que porte a terme la Generalitat.

Article 2

Àmbit subjectiu d'aplicació

Les disposicions d'aquesta llei s'apliquen a:

1. Els càrrecs públics i al personal empleat públic de l'administració de la Generalitat i del seu sector públic instrumental, siga quin siga el seu règim jurídic.

A l'efecte d'aquesta llei, s'entendrà per càrrec públic les persones a què fa referència l'article 25 de la Llei 2/2015, de 2 d'abril, de transparència, bon govern i participació ciutadana de la Comunitat Valenciana, i, per personal empleat públic, tot el personal al servei de l'administració de la Generalitat i dels ens del seu sector públic instrumental.

2. Les persones i organitzacions que tinguen la consideració de *lobbys* a l'efecte d'aquesta llei.

Las dos disposiciones adicionales incluyen los mecanismos de colaboración que se podrán adoptar con las entidades de la administración local y con las Corts Valencianes para promover la transparencia en la actividad de *lobby* en sus respectivos ámbitos, y que podrá consistir en la gestión centralizada de los registros que se creen por parte del registro de *lobbys* regulado en esta ley.

Finalmente, las disposiciones finales concretan la habilitación para el desarrollo de la ley y su entrada en vigor, que queda diferida a los nueve meses de su publicación en el *Diari Oficial de la Generalitat Valenciana*.

Esta disposición está incluida en el Plan normativo de la administración de la Generalitat para 2017.

TÍTULO I DISPOSICIONES PRELIMINARES

Artículo 1

Objeto de la ley

1. El objeto de esta ley es regular la actividad de *lobby*, o lobbismo, en el ámbito de la Generalitat para asegurar la transparencia en la participación de los grupos de interés en la adopción de políticas públicas y la elaboración de los proyectos normativos, de acuerdo con los principios de legalidad, publicidad, transparencia, rendición de cuentas y responsabilidad en la gestión pública.
2. El lobbismo es un medio para que sectores de la sociedad trasladen sus posicionamientos, preocupaciones y argumentos a la representación política y a las personas responsables de la administración pública, con la intención de influir legítimamente en la adopción de políticas públicas y la elaboración de los proyectos normativos que lleve a cabo la Generalitat.

Artículo 2

Ámbito subjetivo de aplicación

Las disposiciones de esta ley se aplican a:

1. Los cargos públicos y el personal empleado público de la administración de la Generalitat y de su sector público instrumental, cualquiera que sea su régimen jurídico.

A los efectos de esta ley, se entenderá por cargo público a las personas a que hace referencia el artículo 25 de la Ley 2/2015, de 2 de abril, de transparencia, buen gobierno y participación ciudadana de la Comunitat Valenciana y, por personal empleado público, a todo el personal al servicio de la administración de la Generalitat y de los entes de su sector público instrumental.

2. Las personas y organizaciones que tengan la consideración de *lobbys* a efectos de esta ley.

Article 3*Consideració de lobby*

1. Es consideren *lobbys*, a l'efecte d'aquesta llei, les persones físiques i les organitzacions que, tinguen o no personalitat jurídica, duguen a terme l'activitat de *lobby* a què fa referència l'article 4.

Estan també subjectes a aquesta llei les persones i les organitzacions que desenvolupen l'activitat de *lobby* descrita en l'article 4 en nom de terceres parts. S'entendran entre aquestes, quan realitzen l'activitat de l'article 4, les consultories de relacions públiques i els i les representants d'organitzacions no governamentals, de corporacions, d'empreses, d'associacions industrials o de professionals, de col·legis professionals, de sindicats, d'organitzacions empresarials, de tallers o grups d'idees, de despachos de professionals del dret, d'organitzacions religioses o d'organitzacions acadèmiques, entre altres.

2. No estaran obligats a realitzar la inscripció en el registre de *lobbys* a què fa referència l'article 5, ni al compliment de les obligacions que se'n deriven per a la realització de les seues funcions, les entitats següents:

- a) Les administracions i entitats públiques.
- b) Les organitzacions intergovernamentals i les agències i organitzacions vinculades o dependents d'elles.
- c) Les corporacions de dret públic, quan realitzen funcions públiques.
- d) Els partits polítics en l'exercici de les seues funcions constitucionals, sense perjudici que puguen tindre la consideració de *lobbys* les entitats creades o finançades per aquests.
- e) Les organitzacions sindicals i empresarials, quan realitzen les funcions atribuïdes per la Constitució i les lleis en defensa dels interessos econòmics i socials que els són propis.
- f) Les associacions de consumidors i usuaris, o consumidoras i usuàries, quan realitzen funcions expressament atribuïdes per les lleis en matèria de consum en defensa dels drets dels consumidors i usuaris, o consumidoras i usuàries.

3. Sense perjudici del que disposa l'apartat anterior, les entitats incloses en les lletres c, d, e i f podran efectuar la inscripció en el registre de *lobbys* de manera voluntària.

Article 4*L'activitat de lobby*

1. Es considera activitat de *lobby*, a l'efecte d'aquesta llei, tota comunicació directa o indirecta, oral o escrita, amb els subjectes inclosos en l'article 2.1 amb la finalitat d'influir en l'adopció de polítiques públiques i l'elaboració dels projectes normatius, desenvolupada en nom d'un grup organitzat de caràcter privat o no governamental en benefici dels seus propis interessos o de terceres parts.

Artículo 3*Consideración de lobby*

1. Se consideran *lobbys*, a los efectos de esta ley, las personas físicas y las organizaciones que, tengan o no personalidad jurídica, lleven a cabo la actividad de *lobby* a que hace referencia el artículo 4.

Están también sujetos a esta ley las personas y organizaciones que desarrollan la actividad de *lobby* descrita en el artículo 4 en nombre de terceras partes. Se entenderán entre estas, cuando realicen la actividad del artículo 4, las consultorías de relaciones públicas y los y las representantes de organizaciones no gubernamentales, de corporaciones, de empresas, de asociaciones industriales o de profesionales, de colegios profesionales, de sindicatos, de organizaciones empresariales, de talleres o grupos de ideas, de despachos de profesionales del derecho, de organizaciones religiosas o de organizaciones académicas, entre otros.

2. No estarán obligados a realizar la inscripción en el registro de *lobbys* a que hace referencia el artículo 5, ni al cumplimiento de las obligaciones que de ello se derivan para la realización de sus funciones, las siguientes entidades:

- a) Las administraciones y entidades públicas.
- b) Las organizaciones intergubernamentales y las agencias y organizaciones vinculadas o dependientes de ellas.
- c) Las corporaciones de derecho público, cuando realicen funciones públicas.
- d) Los partidos políticos en el ejercicio de sus funciones constitucionales, sin perjuicio de que puedan tener la consideración de *lobbys* las entidades creadas o financiadas por estos.
- e) Las organizaciones sindicales y empresariales, cuando realicen las funciones atribuidas por la Constitución y las leyes en defensa de los intereses económicos y sociales que les son propios.
- f) Las asociaciones de consumidores y usuarios, o consumidoras y usuarias cuando realicen funciones expresamente atribuidas por las leyes en materia de consumo en defensa de los derechos de los consumidores y usuarios, o consumidoras y usuarias.

3. Sin perjuicio de lo dispuesto en el apartado anterior, las entidades incluidas en las letras c, d, e y f podrán efectuar la inscripción en el registro de *lobbys* de manera voluntaria.

Artículo 4*La actividad de lobby*

1. Se considera actividad de *lobby*, a los efectos de esta ley, toda comunicación directa o indirecta, oral o escrita, con los sujetos incluidos en el artículo 2.1 con la finalidad de influir en la adopción de políticas públicas y la elaboración de los proyectos normativos, desarrollada en nombre de un grupo organizado de carácter privado o no gubernamental en beneficio de sus propios intereses o de terceras partes.

2. No tenen la consideració d'activitat de *lobby* a l'efecte d'aquesta llei:

- a) Les reunions i actes de caràcter merament protocol·lari.
- b) Les activitats realitzades per entitats privades en execució de funcions públiques, quan estiguen delegades en virtut d'una llei.
- c) La intervenció en processos de participació pública previstos en normes legals o reglamentàries.
- d) La participació en òrgans col·legiats de consulta i participació de l'administració de la Generalitat i del sector públic instrumental regulats per normes legals o reglamentàries.
- e) Les comunicacions i activitats, tant d'assessorament com destinades a obtenir informació sobre la naturalesa o l'abast de drets o obligacions de les persones, entitats sense ànim de lucre, empreses o grups d'empreses en l'aplicació d'una llei o per a l'exercici de drets o iniciatives establits per l'ordenament jurídic.
- f) Les comunicacions i activitats realitzades entre els ens del sector públic instrumental de la Generalitat i els subjectes inclosos en l'article 2.2, en l'exercici de les activitats finances sotmeses a l'ordenament jurídic privat.
- g) Les activitats relatives a la prestació d'assessorament jurídic o professional vinculades directament a defensar els interessos afectats per procediments administratius.
- h) Les activitats de conciliació o mediació i arbitratge dutes a cap en el marc de la seua normativa específica d'aplicació.

TÍTOL II REGISTRE DE LOBBYS

Capítol primer
Funcionament del registre de *lobbys*

Article 5 Naturalesa i àmbit

1. En l'àmbit de l'administració de la Generalitat i del seu sector públic instrumental es crearà un registre de *lobbys* per tal de facilitar la seua identificació pública i el control de totes les activitats de lobbisme que es realitzen davant d'ella, amb independència del canal o mitjà utilitzat.
2. El registre de *lobbys* de l'administració de la Generalitat i del seu sector públic és un registre electrònic de naturalesa administrativa i caràcter públic i gratuït. Les dades que continga hauran d'estar disponibles a través del portal de transparència de la Generalitat.

2. No tienen la consideración de actividad de *lobby* a los efectos de esta ley:

- a) Las reuniones y actos de carácter meramente protocolario.
- b) Las actividades realizadas por entidades privadas en ejecución de funciones públicas, cuando estén delegadas en virtud de una ley.
- c) La intervención en procesos de participación pública previstos en normas legales o reglamentarias.
- d) La participación en órganos colegiados de consulta y participación de la administración de la Generalitat y del sector público instrumental regulados por normas legales o reglamentarias.
- e) Las comunicaciones y actividades, tanto de asesoramiento como destinadas a obtener información sobre la naturaleza o el alcance de derechos u obligaciones de las personas, entidades sin ánimo de lucro, empresas o grupos de empresas en la aplicación de una ley o para el ejercicio de derechos o iniciativas establecidos por el ordenamiento jurídico.
- f) Las comunicaciones y actividades realizadas entre los entes del sector público instrumental de la Generalitat y los sujetos incluidos en el artículo 2.2, en el ejercicio de las actividades financieras sometidas al ordenamiento jurídico privado.
- g) Las actividades relativas a la prestación de asesoramiento jurídico o profesional vinculadas directamente a defender los intereses afectados por procedimientos administrativos.
- h) Las actividades de conciliación o mediación y arbitraje llevadas a cabo en el marco de su normativa específica de aplicación.

TÍTULO II REGISTRO DE LOBBYS

Capítulo primero
Funcionamiento del registro de *lobbys*

Artículo 5 Naturaleza y ámbito

1. En el ámbito de la administración de la Generalitat y de su sector público instrumental se creará un registro de *lobbys* para facilitar su identificación pública y el control de todas las actividades de lobbismo que se realicen ante ella, con independencia del canal o medio utilizado.
2. El registro de *lobbys* de la administración de la Generalitat y de su sector público es un registro electrónico de naturaleza administrativa y carácter público y gratuito. Los datos que contenga deberán estar disponibles a través del portal de transparencia de la Generalitat.

Article 6*Inscripció*

1. Tots els *lobbys* inclosos en l'article 2.2 han d'estar inscrits en el registre de *lobbys*. Sense aquesta inscripció, els subjectes de l'article 2.2 no podran tindre reunions o entrevistes amb les persones de l'article 2.1 ni participar de les agendes de treball dels càrrecs públics o personal empleat públic. Independentment d'això, no s'entendrà com a reunió o entrevista el contacte inicial que es produïska entre els *lobbys* i els càrrecs públics o empleats públics. En aquest cas, els càrrecs públics o empleats públics els advertiran que disposen de deu dies per a inscriure's en el registre de *lobbys* i finalitzaran el contacte en aquest moment.

2. La inscripció es formalitzarà a instància dels *lobbys* mitjançant la presentació d'una sol·licitud, i la resolució corresponent serà dictada per l'òrgan responsable del registre en el termini de quinze dies. La recepció, remissió i notificació de sol·licituds, declaracions, escrits i comunicacions entre l'òrgan responsable del registre i les persones interessades es farà efectiva a través de mitjans electrònics d'acord amb la legislació vigent en matèria de procediment administratiu.

3. La sol·licitud d'inscripció s'haurà d'acompanyar d'informació sobre les activitats que es duen a terme, els seus àmbits d'interès i el seu finançament. Si es realitza l'activitat de *lobby* per compte de terceres parts, també s'haurà d'indicar la identitat dels subjectes per als quals realitzen l'activitat de *lobby* i les quantitats econòmiques que reben per aquest concepte.

4. Junt amb la sol·licitud i la informació de l'apartat anterior, hauran de formular una declaració responsable per la qual es declara que es disposa de la documentació acreditativa corresponent i que es subscriuen l'acceptació del codi de conducta comú a què fa referència l'article 12 i les obligacions que comporta la inscripció.

Article 7*Activitats que s'han d'inscriure*

En el registre de *lobbys* es faran constar les activitats de *lobby* realitzades pels subjectes indicats en l'article 2.2, siga quin siga el canal o mitjà utilitzat, així com les contribucions i la participació voluntàries en consultes oficials sobre propostes normatives, polítiques públiques i altres processos participatius.

Article 8*Contingut*

1. El registre de *lobbys* haurà d'incloure, com a mínim:

a) Una relació, ordenada per categories, de les persones i organitzacions inclosos en l'article 2.2, així com la identificació de la seua seu.

b) La informació que han de subministrar les persones i organitzacions de l'article 2.2.

Artículo 6*Inscripción*

1. Todos los *lobbys* incluidos en el artículo 2.2 deben estar inscritos en el registro de *lobbys*. Sin esta inscripción, los sujetos del artículo 2.2 no podrán mantener reuniones o entrevistas con las personas del artículo 2.1 ni participar de las agendas de trabajo de los cargos públicos o personal empleado público. Independientemente de lo establecido anteriormente, no se entenderá como reunión o entrevista el contacto inicial que se produzca entre los *lobbys* y los cargos públicos o empleados públicos. En este caso, los cargos públicos o empleados públicos advertirán a los *lobbys* de que disponen de diez días para inscribirse en el registro de *lobbys*, finalizando el contacto en ese momento.

2. La inscripción se formalizará a instancia de los *lobbys* mediante la presentación de una solicitud, y la resolución correspondiente se dictará por el órgano responsable del registro en un plazo de quince días. La recepción, remisión y notificación de solicitudes, declaraciones, escritos y comunicaciones entre el órgano responsable del registro y las personas interesadas se hará efectiva a través de medios electrónicos de acuerdo con la legislación vigente en materia de procedimiento administrativo.

3. La solicitud de inscripción se deberá acompañar de información sobre las actividades que se llevan a cabo, sus ámbitos de interés y su financiación. Si se realiza la actividad de *lobby* por cuenta de terceras partes, también se deberá indicar la identidad de los sujetos para los que realizan la actividad de *lobby* y las cantidades económicas que reciben por este concepto.

4. Junto a la solicitud y la información del apartado anterior, deberán formular una declaración responsable por la que se declara que se dispone de la documentación acreditativa correspondiente y se suscriben la aceptación del código de conducta común a que hace referencia el artículo 12 y las obligaciones que comporta la inscripción.

Artículo 7*Actividades que han de inscribirse*

En el registro de *lobbys* se harán constar las actividades de *lobby* realizadas por los sujetos indicados en el artículo 2.2, sea cual sea el canal o medio utilizado, así como las contribuciones y la participación voluntarias en consultas oficiales sobre propuestas normativas, políticas públicas y otros procesos participativos.

Artículo 8*Contenido*

1. El registro de *lobbys* deberá incluir, como mínimo:

a) Una relación, ordenada por categorías, de las personas y organizaciones incluidas en el artículo 2.2, así como la identificación de su sede.

b) La información que deben suministrar las personas y organizaciones del artículo 2.2.

c) Un codi de conducta comú, que inclourà almenys els aspectes indicats en l'article 12.

d) Els sistemes de seguiment i control dels incompliments del que estableix aquesta llei o del codi de conducta a què fa referència la lletra c.

2. El registre ha de donar publicitat, a través del portal de transparència de la Generalitat, de les actuacions dels *lobbys*, especialment de les reunions i audiències tingudes amb les persones de l'article 2.1 i de les comunicacions, els informes i altres contribucions amb relació amb les matèries tractades. Amb aquesta finalitat, la informació i documentació generada s'elaborarà baix les premisses de transparència i reutilització, segons la normativa d'aplicació en la matèria.

Article 9

Obligacions derivades de la inscripció

La inscripció en el registre de *lobbys* comporta les següents obligacions:

a) Acceptar que la informació proporcionada es faci pública.

b) Garantir que la informació proporcionada està completa i és correcta i fidedigna.

c) Complir el codi de conducta.

d) Acceptar l'aplicació del règim de control i fiscalització dels incompliments que estableix aquesta llei o del codi de conducta.

Article 10

Efectes de la inscripció

La inscripció en el registre de *lobbys* dóna dret a:

a) Presentar-se com a *lobby* inscrit en el registre davant les persones incloses en l'article 2.1.

b) Fer constar la seua contribució en les consultes públiques en qualitat de *lobby*.

c) Ser informat sobre actes i consultes públiques respecte de les activitats i iniciatives de l'administració de la Generalitat.

d) Rebre informació sobre l'activitat formativa i de divulgació que, organitzada per la Generalitat, pugui ser del seu interès.

Article 11

Adscripció i informe anual

1. El registre de *lobbys* estarà adscrit a la conselleria competent en matèria de transparència de l'activitat pública.

c) Un código de conducta común, que incluirá al menos los aspectos indicados en el artículo 12.

d) Los sistemas de seguimiento y control de los incumplimientos de lo que establece esta ley o del código de conducta a que hace referencia la letra c.

2. El registro debe dar publicidad, a través del portal de transparencia de la Generalitat, de las actuaciones de los *lobbys*, especialmente de las reuniones y audiencias mantenidas con las personas del artículo 2.1 y de las comunicaciones, los informes y otras contribuciones relacionadas con las materias tratadas. Con esta finalidad, la información y documentación generada se elaborará bajo las premisas de transparencia y reutilización, según la normativa de aplicación en la materia.

Artículo 9

Obligaciones derivadas de la inscripción

La inscripción en el registro de *lobbys* comporta las siguientes obligaciones:

a) Aceptar que la información proporcionada se haga pública.

b) Garantizar que la información proporcionada está completa y es correcta y fidedigna.

c) Cumplir el código de conducta.

d) Aceptar la aplicación del régimen de control y fiscalización de los incumplimientos que establece esta ley o del código de conducta.

Artículo 10

Efectos de la inscripción

La inscripción en el registro de *lobbys* da derecho a:

a) Presentarse como *lobby* inscrito en el registro ante las personas incluidas en el artículo 2.1.

b) Hacer constar su contribución en las consultas públicas en calidad de *lobby*.

c) Ser informado sobre actos y consultas públicas respecto de las actividades e iniciativas de la administración de la Generalitat.

d) Recibir información sobre la actividad formativa y de divulgación que, organizada por la Generalitat, pueda ser de su interés.

Artículo 11

Adscripción e informe anual

1. El registro de *lobbys* estará adscrito a la conselleria competente en materia de transparencia de la actividad pública.

2. La persona titular responsable del departament al qual estiga adscrit el registre elevarà al Consell un informe anual sobre l'activitat i el funcionament del registre duts a terme durant l'exercici i sobre les actuacions de control i fiscalització dels grups inscrits en aquest. Una vegada elevat l'informe al Consell, es remetrà al Consell de Transparència, Accés a la Informació Pública i Bon Govern, a efectes informatius, i es publicarà en el portal de transparència de la Generalitat.

Capítol segon
Codis de conducta

Article 12

Codi comú de conducta

Els *lobbys* i les persones que actuen en el seu nom o representació quedaran sotmesos en la seua actuació al codi de conducta següent:

- a) Actuar de manera transparent, identificant-se amb el seu nom o amb el de l'entitat per a la qual presta serveis.
- b) Facilitar la informació relativa a la identitat de la persona o organització a qui representa o per a la qual treballa, així com els interessos, objectius o finalitats d'aquesta persona, organització o de la seua clientela.
- c) Proporcionar informació actualitzada i no falsejada en el moment de la inscripció en el registre i mantenir-la actualitzada permanentment.
- d) No incitar per cap mitjà les persones de l'article 2.1 a infringir la llei o les normes ètiques que els siguen aplicables.
- e) No tractar d'influir de manera deshonestament en la presa de decisions o en l'obtenció d'informació.
- f) No oferir regals, favors o serveis en condicions avantatjoses que puguen condicionar la neutralitat o objectivitat de les persones de l'article 2.1.
- g) Informar les persones de l'article 2.1 amb qui es relacionen que estan actuant en qualitat de la seua inscripció en el registre de *lobbys*.
- h) Acceptar que la informació proporcionada al registre de *lobbys* es faça pública.
- i) Acceptar que es facen públiques les seues actuacions com a *lobby*, especialment les reunions i audiències celebrades amb alts càrrecs i autoritats i les comunicacions, informes i altres contribucions en relació amb les matèries tractades.
- j) Complir les mesures adoptades en cas d'incompliment de les obligacions establides per aquesta llei o pel codi de conducta.
- k) Col·laborar amb l'òrgan administratiu responsable del registre per a dur a terme totes les actuacions de control i fiscalització a què es refereix el capítol tercer, proporcionant la documentació que se li requerisca i facilitant la realització

2. La persona titular responsable del departamento al que esté adscrito el registro elevará al Consell un informe anual sobre la actividad y el funcionamiento del registro llevados a cabo durante el ejercicio y sobre las actuaciones de control y fiscalización de los grupos inscritos en este. Una vez elevado el informe al Consell, se remitirá al Consejo de Transparencia, Acceso a la Información Pública y Buen Gobierno, a efectos informativos, y se publicará en el portal de transparencia de la Generalitat.

Capítulo segundo
Código de conducta

Artículo 12

Código común de conducta

Los *lobbys* y las personas que actúen en su nombre o representación quedarán sometidos en su actuación al siguiente código de conducta:

- a) Actuar de manera transparente, identificándose con su nombre o con el de la entidad para la que presten servicios.
- b) Facilitar la información relativa a la identidad de la persona u organización a quien representan o para la que trabajan, así como los intereses, objetivos o finalidades de esta persona, organización o de su clientela.
- c) Proporcionar información actualizada y no falseada en el momento de la inscripción en el registro y mantenerla actualizada permanentemente.
- d) No incitar por ningún medio a las personas del artículo 2.1 a infringir la ley o las normas éticas que les sean de aplicación.
- e) No tratar de influir de manera deshonestamente en la toma de decisiones o en la obtención de información.
- f) No ofrecer regalos, favores o servicios en condiciones ventajosas que puedan condicionar la neutralidad u objetividad de las personas del artículo 2.1.
- g) Informar a las personas del artículo 2.1 con quien se relacionen de que están actuando en calidad de su inscripción en el registro de *lobbys*.
- h) Aceptar que la información proporcionada al registro de *lobbys* se haga pública.
- i) Aceptar que se hagan públicas sus actuaciones como *lobby*, especialmente las reuniones y audiencias celebradas con altos cargos y autoridades y las comunicaciones, informes y otras contribuciones en relación con las materias tratadas.
- j) Cumplir las medidas adoptadas en caso de incumplimiento de las obligaciones establecidas por esta ley o por el código de conducta.
- k) Colaborar con el órgano administrativo responsable del registro para llevar a cabo todas las actuaciones de control y fiscalización a que se refiere el capítulo tercero, proporcionando la documentación que se le requiera y facilitando

de quantes accions de comprovació i inspecció siguem necessàries.

Article 13

Codis específics de conducta

Els *lobbys*, les seues organitzacions professionals i les persones que els representen o actuen en nom seu podran aprovar codis de conducta més exigents que el regulat en l'apartat anterior. Aquests codis es podran inscriure en el registre de *lobbys* com a específicament aplicables als *lobbys* i lobbistes a qui afecten i que específicament els subscriuen.

Capítol tercer

Sistemes de control i fiscalització

Article 14

Control i fiscalització de la informació registral

El control i fiscalització de la informació aportada pels *lobbys* inscrits en el registre es durà a terme, en els termes que s'establisquen reglamentàriament, mitjançant els mecanismes següents:

- a) Actuacions de verificació.
- b) Procediments d'alertes.
- c) Procediment d'investigació i tramitació de denúncies.

Article 15

Actuacions de verificació de les dades registrals

L'òrgan responsable del registre efectuarà controls sobre la veracitat de les dades aportades per a la inscripció registral. En el cas que es detecte un error o omisió es requerirà a la persona declarant perquè, dins d'un termini de deu dies, l'esmene, i se li indicarà que, en cas de no ser atès el requeriment, es podrà acordar l'inici del procediment sancionador corresponent.

En el mateix termini de deu dies, la persona declarant podrà també fer les alegacions o aportar els documents que crega oportuns, si considera que no és procedent esmenar les dades.

Article 16

Procediments d'alerta

Qualsevol persona podrà alertar l'òrgan responsable del registre en relació amb alguna informació inclosa en aquest que siga errònia o que continga una omisió rellevant. Quan la informació registral no coincidisca amb la que s'ha posat de manifest en l'alerta, l'òrgan responsable del registre iniciarà les actuacions de verificació previstes en l'article 15.

la realización de cuantas acciones de comprobación e inspección sean necesarias.

Artículo 13

Códigos específicos de conducta

Los *lobbys*, sus organizaciones profesionales y las personas que los representen o actúen en su nombre podrán aprobar códigos de conducta más exigentes que el regulado en el apartado anterior. Estos códigos se podrán inscribir en el registro de *lobbys* como específicamente aplicables a los *lobbys* y lobbistas a quienes afecten y que específicamente los suscriban.

Capítulo tercero

Sistemas de control y fiscalización

Artículo 14

Control y fiscalización de la información registral

El control y fiscalización de la información aportada por los *lobbys* inscritos en el registro se llevará a cabo, en los términos que se establezcan reglamentariamente, mediante los siguientes mecanismos:

- a) Actuaciones de verificación.
- b) Procedimientos de alertas.
- c) Procedimiento de investigación y tramitación de denuncias.

Artículo 15

Actuaciones de verificación de los datos registrales

El órgano responsable del registro efectuará controles sobre la veracidad de los datos aportados para la inscripción registral. En caso de que se detecte un error u omisión se requerirá a la persona declarante para que, dentro de un plazo de diez días, proceda a subsanarlo, indicándole que en caso de no ser atendido el requerimiento se podrá acordar el inicio del procedimiento sancionador correspondiente.

En el mismo plazo de diez días, la persona declarante podrá también hacer las alegaciones o aportar los documentos que estime oportunos, si considera que no procede subsanar los datos.

Artículo 16

Procedimientos de alerta

Cualquier persona podrá alertar al órgano responsable del registro en relación con alguna información incluida en este que sea errónea o que contenga una omisión relevante. Cuando la información registral no coincida con la que se ha puesto de manifiesto en la alerta, el órgano responsable del registro iniciará las actuaciones de verificación previstas en el artículo 15.

Article 17*Procediment d'investigació i tramitació de denúncies*

1. Qualsevol persona podrà formular una denúncia davant l'òrgan responsable del registre en el cas que aprecie incompliments del que disposa aquesta llei. Si es considera fonamentada, la denúncia podrà donar lloc a les actuacions de verificació previstes en l'article 15 o bé a iniciar d'ofici un procediment d'investigació a l'efecte. En el curs d'aquest procediment, l'òrgan competent podrà adoptar la suspensió cautelar de la inscripció, prèvia audiència del *lobby*.

2. En el cas que, com a resultat del procediment d'investigació, s'aprecien indicis de la comissió d'infraccions contemplades en aquesta llei, se'n donarà trasllat a l'òrgan competent per a iniciar el procediment sancionador segons el títol V d'aquesta llei.

TÍTOL III**PUBLICITAT DELS CONTACTES MANTINGUTS AMB LOBBYS DURANT L'ELABORACIÓ NORMATIVA****Article 18***Informe de participació de lobbys en els processos d'elaboració de normes*

Quan les activitats de *lobby* contemplades en l'article 4 tinguen la finalitat d'influir en l'elaboració i adopció d'avantprojectes de llei i de projectes de decret del Consell, la conselleria competent per a la seua tramitació emetrà un informe on conste la identitat de les persones de l'article 2.1 que hagen mantingut contactes, directes o indirectes, orals o escrits, amb qualsevol persona que actue en nom o defensa dels interessos del *lobby* amb aquella finalitat. També es farà constar detalladament en l'informe la identitat d'aquestes persones, així com la data i l'objecte del contacte i la identificació dels *lobbys* per als quals actuen, així com la postura i pretensions del *lobby*.

Aquest informe se substanciarà sense perjudici de la resta d'informes previstos en les normes que regulen la participació ciutadana o l'audiència pública en els projectes normatius.

Article 19*Publicitat de l'informe*

1. L'informe haurà d'anar annexat a l'avantprojecte de llei que la persona titular de la conselleria competent eleve al Consell per a la seua aprovació. Si es tracta d'un projecte de decret, l'informe anirà annexat a aquest quan siga remès per a la seua aprovació al ple del Consell.

2. L'informe haurà de publicar-se a través del portal de transparència de la Generalitat, d'acord amb el que estableix la normativa vigent en matèria de transparència, dins de l'apartat corresponent a l'expedient d'elaboració de la norma.

Artículo 17*Procedimiento de investigación y tramitación de denuncias*

1. Cualquier persona podrá formular una denuncia ante el órgano responsable del registro, en caso de que aprecie incumplimientos de lo que dispone esta ley. Si se considera fundamentada, la denuncia podrá dar lugar a las actuaciones de verificación previstas en el artículo 15 o bien a iniciar de oficio un procedimiento de investigación al efecto. En el curso de este procedimiento, el órgano competente podrá adoptar la suspensión cautelar de la inscripción, previa audiencia del *lobby*.

2. En caso de que, como resultado del procedimiento de investigación, se aprecien indicios de la comisión de infracciones contempladas en esta ley, se dará traslado al órgano competente para iniciar el procedimiento sancionador previsto en el título V de esta ley.

TÍTULO III**PUBLICIDAD DE LOS CONTACTOS MANTENIDOS CON LOBBYS DURANTE LA ELABORACIÓN NORMATIVA****Artículo 18***Informe de participación de lobbys en los procesos de elaboración de normas*

Cuando las actividades de *lobby* contempladas en el artículo 4 tengan la finalidad de influir en la elaboración y adopción de anteproyectos de ley y de proyectos de decreto del Consell, la conselleria competente para su tramitación emitirá un informe donde conste la identidad de las personas del artículo 2.1 que hayan mantenido contactos, directos o indirectos, orales o escritos, con cualquier persona que actúe en nombre o defienda los intereses del *lobby* con aquella finalidad. También se hará constar detalladamente en el informe la identidad de estas personas, así como la fecha y el objeto del contacto y la identificación de los *lobbys* para los cuales actúan, así como la postura y pretensiones del *lobby*.

Este informe se sustanciará sin perjuicio del resto de informes previstos en las normas que regulan la participación ciutadana o la audiencia pública en los proyectos normativos.

Artículo 19*Publicidad del informe*

1. El informe deberá ir anexado al anteproyecto de ley que la persona titular de la conselleria competente eleve al Consell para su aprobación. Si se trata de un proyecto de decreto, el informe irá anexado a este cuando sea remitido para su aprobación al pleno del Consell.

2. El informe deberá publicarse a través del portal de transparencia de la Generalitat, de acuerdo con lo establecido en la normativa vigente en materia de transparencia, dentro del apartado correspondiente al expediente de elaboración de la norma.

TÍTOL IV
NEGOCIACIÓ PRÈVIA
EN L'ELABORACIÓ DE NORMES**Article 20**

Procés de negociació prèvia a l'elaboració de normes

1. Quan el Consell considere que, per l'elaboració i aprovació d'un projecte de llei o d'un decret del Consell, hi ha interessos que poden resultar afectats, podrà acordar, en funció de la matèria i a la vista de les circumstàncies concretes, dur a terme un procés de negociació amb els grups que actuen en defensa d'aquells interessos. Aquest procés tindrà caràcter previ a l'inici del procediment d'elaboració d'aquestes normes regulat en els articles 42 i 43 de la Llei 5/1983, de 30 de desembre, del Consell.
2. L'acord d'inici del procés de negociació haurà d'identificar tots els interessos que puguin ser afectats per l'aprovació de la norma, d'acord amb els principis d'objectivitat, imparcialitat, pluralitat i no-discriminació.
3. L'acord designarà la persona o les persones, càrrecs públics o personal empleat públic, que representaran l'administració en aquest procés.

Article 21

Principis del procés de negociació

1. Una vegada acordat l'inici d'un procés de negociació, l'administració de la Generalitat haurà de conduir aquest procés amb diligència i bona fe.
2. La persona o persones responsables de l'ordenació d'aquest procés, hauran d'actuar imparcialment, garantiran la igualtat de les parts i ajudaran les persones participants en la negociació a aconseguir els compromisos i decisions que consideren adequats.
3. En el procés de negociació es garantirà la pluralitat de les parts i dels diferents interessos i la publicitat del resultat del procés negociador.

Article 22

Compatibilitat amb la participació ciutadana i l'audiència

1. La realització dels processos de negociació regulats en aquest capítol és compatible i no substitueix la utilització de les eines i tràmits de participació ciutadana previstos en la normativa vigent.
2. Quan s'haja realitzat un procés de negociació prèvia d'un decret del Consell, amb independència del resultat d'aquest procés i per tal garantir la igualtat participativa, haurà d'efectuar-se necessàriament el tràmit d'audiència contemplat en l'article 43 de la Llei 5/1983, de 30 de desembre, de la Generalitat, del Consell.

TÍTULO IV
NEGOCIACIÓN PREVIA
EN LA ELABORACIÓN DE NORMAS**Artículo 20**

Proceso de negociación previa a la elaboración de normas

1. Cuando el Consell considere que, por la elaboración y aprobación de un proyecto de ley o de un decreto del Consell, hay intereses que pueden resultar afectados, podrá acordar, en función de la materia y a la vista de las circunstancias concretas, llevar a cabo un proceso de negociación con los grupos que actúan en defensa de aquellos intereses. Este proceso tendrá carácter previo al inicio del procedimiento de elaboración de estas normas regulado en los artículos 42 y 43 de la Ley 5/1983, de 30 de diciembre, del Consell.
2. El acuerdo de inicio del proceso de negociación deberá identificar todos los intereses que puedan resultar afectados por la aprobación de la norma, de acuerdo con los principios de objetividad, imparcialidad, pluralidad y no discriminación.
3. El acuerdo designará a la persona o personas, cargos públicos o personal empleado público, que representarán a la administración en este proceso.

Artículo 21

Principios del proceso de negociación

1. Una vez acordado el inicio de un proceso de negociación, la administración de la Generalitat deberá conducir este proceso con diligencia y buena fe.
2. La persona o personas responsables de la ordenación de este proceso deberán actuar imparcialmente, garantizarán la igualdad de las partes y ayudarán a las personas participantes en la negociación a conseguir los compromisos y decisiones que consideren adecuados.
3. En el proceso de negociación se garantizará la pluralidad de las partes y de los diferentes intereses y la publicidad del resultado del proceso negociador.

Artículo 22

Compatibilidad con la participación ciudadana y la audiencia

1. La realización de los procesos de negociación regulados en este capítulo es compatible y no sustituye la utilización de las herramientas y trámites de participación ciudadana previstos en la normativa vigente.
2. Cuando se haya realizado un proceso de negociación previa de un decreto del Consell, con independencia del resultado de este proceso y con el fin de garantizar la igualdad participativa, deberá efectuarse necesariamente el trámite de audiencia contemplado en el artículo 43 de la Ley 5/1983, de 30 de diciembre, de la Generalitat, del Consell.

Article 23*Caràcter no vinculant del resultat de la negociació*

1. El resultat del procés de negociació no vincularà el Consell ni l'administració de la Generalitat. En el cas que el Consell se separe del contingut del resultat del procés de negociació, haurà de motivar les raons per les quals el contingut d'aquest no resulta convenient per a l'interés general, és contrari a l'ordenament jurídic o versa sobre matèries no susceptibles de transacció.

2. La desvinculació del Consell respecte del resultat d'un procés de negociació no donarà lloc a cap indemnització a les persones participants en aquesta negociació.

TÍTOL V**RÈGIM SANCIONADOR****Article 24***Principis generals*

1. L'incompliment dels deures i les obligacions establides en aquesta llei per part de les persones indicades en l'article 2.1 i de les persones i les organitzacions que tenen la condició de *lobbys* d'acord amb l'article 2.2, comporta l'aplicació del règim sancionador regulat en aquest títol.

2. Són aplicables, en tot el que no determina aquest títol, els principis i preceptes generals sobre l'exercici de la potestat sancionadora i el procediment sancionador establits per la normativa aplicable en matèria de règim jurídic i procediment administratiu.

3. El contingut d'aquest capítol serà aplicable al personal funcionari públic i al personal eventual de la Generalitat. El règim disciplinari del personal laboral es regirà pel que disposa el conveni col·lectiu aplicable; i el del personal estatutari, per la seua normativa disciplinària específica.

Article 25*Subjectes responsables*

Són responsables de les infraccions tipificades en aquest capítol:

a) Les persones indicades en l'article 2.1 a les quals és imputable una acció o omisió tipificada com a infracció, d'acord amb les funcions i les competències que tinguen atribuïdes.

b) Els subjectes a què fa referència l'article 2.2.

Article 26*Infraccions dels lobbys*

A l'efecte d'aquesta llei, les faltes es classifiquen en greus i lleus.

Artículo 23*Carácter no vinculante del resultado de la negociación*

1. El resultado del proceso de negociación no vinculará al Consell ni a la administración de la Generalitat. En caso de que el Consell se separe del contenido del resultado del proceso de negociación, deberá motivar las razones por las que este no resulta conveniente para el interés general, es contrario al ordenamiento jurídico o versa sobre materias no susceptibles de transacción.

2. La desvinculación del Consell respecto del resultado de un proceso de negociación no dará lugar a ninguna indemnización a las personas participantes en esta negociación.

TÍTULO V**RÉGIMEN SANCIONADOR****Artículo 24***Principios generales*

1. El incumplimiento de los deberes y las obligaciones establecidos en esta ley por parte de las personas indicadas en el artículo 2.1 y de las personas y organizaciones que tienen la condición de *lobbys* de acuerdo con el artículo 2.2, comporta la aplicación del régimen sancionador regulado en este título.

2. Son aplicables, en todo lo que no determina este título, los principios y preceptos generales sobre el ejercicio de la potestad sancionadora y el procedimiento sancionador establecidos por la normativa aplicable en materia de régimen jurídico y procedimiento administrativo.

3. El contenido de este capítulo será aplicable al personal funcionario público y al personal eventual de la Generalitat. El régimen disciplinario del personal laboral se regirá por lo dispuesto en el convenio colectivo de aplicación; y el del personal estatutario, por su normativa disciplinaria específica.

Artículo 25*Sujetos responsables*

Son responsables de las infracciones tipificadas en este capítulo:

a) Las personas indicadas en el artículo 2.1 a las cuales es imputable una acción u omisión tipificada como infracción, de acuerdo con las funciones y las competencias que tengan atribuidas.

b) Los sujetos a los que hace referencia el artículo 2.2.

Artículo 26*Infracciones de los lobbys*

A los efectos de esta ley, las faltas se clasifican en graves y leves.

Així, es consideren infraccions de les persones i organitzacions considerades *lobbys* les següents:

1. Infraccions greus:

a) Tractar d'influir de manera deshonestament en la presa de decisions públiques o en l'obtenció d'informació. S'entendrà com a deshonestament la utilització d'engany o l'ofertament de regals, favors o serveis en condicions avantatjoses que puguin condicionar la neutralitat o objectivitat de les persones de l'article 2.1, sense perjudici del que estableix el Codi penal.

b) Incitar les persones de l'article 2.1 a infringir la llei o les normes ètiques que els siguin aplicables.

c) Inscriure's en el registre de *lobbys* amb dades o documents falsos, o ometre deliberadament dades i documents que haurien de ser aportats al registre.

d) Mantenir contactes o reunions amb les persones de l'article 2.1 amb la finalitat de realitzar l'activitat de *lobby* sense estar inscrit en el registre de *lobbys*, amb una reiteració de dos o més vegades en el termini d'un any, tenint en compte el que hi ha establert en l'article 6.1.

e) Realitzar accions o omissions amb l'objectiu d'impedir o dificultar el desenvolupament adequat de les funcions de control i fiscalització previstes en el capítol tercer del títol II d'aquesta llei.

f) Ometre deliberadament la condició de *lobby* en els seus contactes amb les persones de l'article 2.1 amb la finalitat de realitzar indirectament l'activitat de *lobby* sense la inscripció preceptiva en el registre de *lobbys*.

g) La comissió d'una falta lleu quan ja haja sigut sancionat, per resolució ferma, per una altra de la mateixa naturalesa en el termini de dos anys.

2. Infraccions lleus:

a) Incumplir les obligacions derivades del codi comú de conducta regulat en l'article 12.

b) Mantenir contactes o reunions amb les persones de l'article 2.1 amb la finalitat de realitzar l'activitat de *lobby* sense estar inscrit en el registre de *lobbys*, tenint en compte el que hi ha establert en l'article 6.1.

c) No atendre el requeriment previst en l'article 15 en el termini establert, quan no hi haja una causa que ho justifiqui.

d) No actualitzar la informació aportada al registre quan corresponga, sempre i quan s'estiga realitzant efectivament l'activitat de *lobby*.

Article 27

Infraccions dels càrrecs públics

1. Es considera una infracció per als càrrecs públics mantenir o consentir la inclusió en l'agenda de treball de reunions o entrevistes amb les persones o organitzacions considerades

Así, se consideran infracciones de las personas y organizaciones consideradas *lobbys* las siguientes:

1. Infracciones graves:

a) Tratar de influir de manera deshonestament en la toma de decisiones públicas o en la obtención de información. Se entenderá como deshonestament la utilización de engaño o el ofrecimiento de regalos, favores o servicios en condiciones ventajosas que puedan condicionar la neutralidad u objetividad de las personas del artículo 2.1, sin perjuicio de lo que establece el Código penal.

b) Incitar a las personas del artículo 2.1 a infringir la ley o las normas éticas que les sean de aplicación

c) Inscribirse en el registro de *lobbys* con datos o documentos falsos, u omitir deliberadamente datos y documentos que deberían ser aportados al registro.

d) Mantener contactos o reuniones con las personas del artículo 2.1 con la finalidad de realizar la actividad de *lobby* sin estar inscrito en el registro de *lobbys*, con una reiteración de dos o más veces en el plazo de un año, teniendo en cuenta lo establecido en el artículo 6.1.

e) Realizar acciones u omisiones con el objeto de impedir o dificultar el adecuado desarrollo de las funciones de control y fiscalización previstas en el capítulo tercero del título II de esta ley.

f) Omitir deliberadamente la condición de *lobby* en sus contactos con las personas del artículo 2.1 con la finalidad de realizar indirectamente la actividad de *lobby* sin la preceptiva inscripción en el registro de *lobbys*.

g) La comisión de una falta leve cuando ya haya sido sancionado, por resolución firme, por otra de la misma naturaleza en el plazo de dos años.

2. Infracciones leves:

a) Incumplir las obligaciones derivadas del código común de conducta regulado en el artículo 12.

b) Mantener contactos o reuniones con las personas del artículo 2.1 con la finalidad de realizar la actividad de *lobby* sin estar inscrito en el registro de *lobbys*, teniendo en cuenta lo establecido en el artículo 6.1.

c) No atender el requerimiento previsto en el artículo 15 en el plazo establecido, cuando no haya una causa que lo justifique.

d) No actualizar la información aportada al registro cuando corresponda, siempre y cuando se esté realizando efectivamente la actividad de *lobby*.

Artículo 27

Infracciones de los cargos públicos

1. Se considera una infracción para los cargos públicos mantener o consentir la inclusión en la agenda de trabajo de reuniones o entrevistas con las personas u organizaciones

lobbys quan no hagen complit el deure d'inscripció en el registre de *lobbys*.

La infracció es considerarà greu o lleu en funció de la reincidència o reiteració de les reunions o entrevistes.

a) Es considerarà infracció greu quan la reiteració es produïska tres o més vegades en el termini d'un any amb el mateix subjecte no inscrit en el registre de *lobbys*, inclosa la primera reunió a la qual fa referència l'article 6.1 d'aquesta llei.

b) Es considerarà infracció lleu quan la reiteració es produïska dues vegades en el termini d'un any amb el mateix subjecte no inscrit en el registre de *lobbys*, inclosa la primera reunió a la qual fa referència l'article 6.1 d'aquesta llei.

2. Es considera una infracció greu per als càrrecs públics ordenar als empleats públics mantenir reunions o entrevistes de treball amb les persones o organitzacions considerades *lobbys*, quan no hagen complit el deure d'inscripció en el registre de *lobbys*.

Article 28

Infraccions del personal empleat públic

Es considera una infracció lleu per al personal empleat públic mantenir, sense coneixement ni instruccions prèvies del càrrec públic de què depenguen, reunions o entrevistes de treball el contingut de les quals revista les característiques descrites en l'article 4 d'aquesta llei, amb les persones o organitzacions considerades *lobbys*, quan no hagen complit el deure d'inscripció en el registre de *lobbys*, tenint en compte el que es disposa a l'article 6.1 i sense perjudici del que dispose la normativa específica aplicable en matèria de funció pública.

Article 29

Sancions als lobbys

1. Les sancions que es poden aplicar als subjectes a què fa referència l'article 2.2 són les següents:

a) Per la comissió d'infraccions greus:

1.ª La declaració d'incompliment i la seua publicació en el portal de transparència de la Generalitat, en tot cas.

2.ª Una multa d'entre 601 i 6.000 euros.

3.ª La cancel·lació de la inscripció en el registre de *lobbys* i la prohibició de tornar a inscriure-s'hi durant un període d'un a dos anys.

4.ª Les sancions previstes en els punts 2 i 3 de l'apartat a de manera conjunta.

b) Per la comissió d'infraccions lleus:

1.ª La declaració d'incompliment i la seua publicació en el portal de transparència de la Generalitat, en tot cas.

2.ª Una multa de fins a 600 euros.

consideradas *lobbys* cuando no hayan cumplido el deber de inscripción en el registro de *lobbys*.

La infracción se considerará grave o leve en función de la reincidencia o reiteración de las reuniones o entrevistas.

a) Se considerará infracción grave cuando la reiteración se produzca tres o más veces en el plazo de un año con el mismo sujeto no inscrito en el registro de *lobbys*, incluida la primera reunión a la que hace referencia el artículo 6.1 de esta ley.

b) Se considerará infracción leve cuando la reiteración se produzca dos veces en el plazo de un año con el mismo sujeto no inscrito en el registro de *lobbys*, incluida la primera reunión a la que hace referencia el artículo 6.1 de esta ley.

2. Se considera una infracción grave para los cargos públicos ordenar a los empleados públicos mantener reuniones o entrevistas de trabajo con las personas u organizaciones consideradas *lobbys*, cuando no hayan cumplido el deber de inscripción en el registro de *lobbys*.

Artículo 28

Infracciones del personal empleado público

Se considera una infracción leve para el personal empleado público mantener, sin conocimiento ni instrucciones previas del cargo público del que dependan, reuniones o entrevistas de trabajo, cuyo contenido revista las características descritas en el artículo 4 de esta ley, con las personas u organizaciones consideradas *lobbys* cuando no hayan cumplido el deber de inscripción en el registro de *lobbys*, teniendo en cuenta lo establecido en el artículo 6.1 y sin perjuicio de lo que disponga la normativa específica aplicable en materia de función pública.

Artículo 29

Sanciones a los lobbys

1. Las sanciones que se pueden aplicar a los sujetos a que hace referencia el artículo 2.2 son las siguientes:

a) Por la comisión de infracciones graves:

1.º La declaración de incumplimiento y su publicación en el portal de transparencia de la Generalitat, en todo caso.

2.º Una multa de entre 601 y 6.000 euros.

3.º La cancelación de la inscripción en el registro de *lobbys* y la prohibición de volver a inscribirse durante un período de uno a dos años.

4.º Las sanciones previstas en los puntos 2 y 3 del apartado a de manera conjunta.

b) Por la comisión de infracciones leves:

1.º La declaración de incumplimiento y su publicación en el portal de transparencia de la Generalitat, en todo caso.

2.º Una multa de hasta 600 euros.

3.º Les sancions previstes en els punts 1 i 2 de l'apartat *b* de manera conjunta.

2. La cancel·lació de la inscripció en el registre comporta la impossibilitat de realitzar l'activitat de *lobby* enfront de l'administració i la publicació de la sanció en el registre.

Article 30

Sancions als càrrecs públics

Les sancions que es poden aplicar als càrrecs públics de l'administració de la Generalitat i del seu sector públic instrumental són les següents:

1. Per la comissió d'infraccions greus:

- a) Una multa d'entre 601 i 6.000 euros.
- b) La declaració de l'incompliment i la seua publicació en el portal de transparència de la Generalitat.
- c) Les sancions previstes en les lletres *a* i *b* d'aquest apartat de manera conjunta.

2. Per la comissió d'infraccions lleus:

- a) L'advertència per l'incompliment.
- b) Una multa de fins a 600 euros.
- c) Les sancions previstes en les lletres *a* i *b* d'aquest apartat de manera conjunta.

Article 31

Sancions al personal empleat públic

Les sancions aplicables al personal empleat públic de l'administració de la Generalitat i del seu sector públic instrumental per la comissió d'infraccions tipificades per aquesta llei són les establides en els règims disciplinaris corresponents d'aplicació.

Article 32

Procediment sancionador

El procediment per a la imposició de les sancions previstes en l'article anterior serà el previst per al règim disciplinari funcional, estatutari o laboral que en cada cas resulte aplicable. En la resta de casos se seguirà el que disposa la normativa reguladora de l'exercici de la potestat sancionadora.

Article 33

Competència sancionadora

1. Els òrgans competents per a ordenar la incoació del procediment sancionador són:

3.º Las sanciones previstas en los puntos 1 y 2 del apartado *b* de manera conjunta.

2. La cancelación de la inscripción en el registro comporta la imposibilidad de realizar la actividad de *lobby* frente a la administración y la publicación de la sanción en el registro.

Artículo 30

Sanciones a los cargos públicos

Las sanciones que se pueden aplicar a los cargos públicos de la administración de la Generalitat y de su sector público instrumental son las siguientes:

1. Por la comisión de infracciones graves:

- a) Una multa de entre 601 y 6.000 euros.
- b) La declaración del incumplimiento y su publicación en el portal de transparencia de la Generalitat.
- c) Las sanciones previstas en las letras *a* y *b* de este apartado conjuntamente.

2. Por la comisión de infracciones leves:

- a) El apercibimiento por el incumplimiento.
- b) Una multa de hasta 600 euros.
- c) Las sanciones previstas en las letras *a* y *b* de este apartado conjuntamente.

Artículo 31

Sanciones al personal empleado público

Las sanciones aplicables al personal empleado público de la administración de la Generalitat y de su sector público instrumental por la comisión de infracciones tipificadas por esta ley son las establecidas en los regímenes disciplinarios correspondientes de aplicación.

Artículo 32

Procedimiento sancionador

El procedimiento para la imposición de las sanciones previstas en el artículo anterior será el previsto para el régimen disciplinario funcional, estatutario o laboral que en cada caso resulte aplicable. En el resto de casos se seguirá lo dispuesto en la normativa reguladora del ejercicio de la potestad sancionadora.

Artículo 33

Competencia sancionadora

1. Los órganos competentes para ordenar la incoación del procedimiento sancionador son:

a) El Consell, quan es tracte d'algun o alguna dels seus membres, de la persona titular d'una secretaria autonòmica o d'alguna de les persones físiques o jurídiques a què fa referència l'article 2.2.

b) La persona titular del departament competent en matèria de transparència, en el cas d'altres alts càrrecs de l'administració de la Generalitat o del seu sector públic instrumental diferents dels anteriors.

c) Els òrgans competents determinats en la normativa sectorial corresponent, en el cas de personal empleat públic de l'administració de la Generalitat i del seu sector públic instrumental.

2. La competència per a instruir el procediment sancionador correspon als òrgans següents:

a) L'òrgan del departament competent en matèria de transparència que es determine reglamentàriament, en el cas que la persona responsable de la infracció siga membre del Consell, titular d'una secretaria autonòmica, càrrec públic de l'administració de la Generalitat i del seu sector públic instrumental o alguna de les persones físiques o jurídiques a què fa referència l'article 2.2.

b) Els òrgans que determina la normativa sectorial corresponent, en el cas que la persona responsable de la infracció siga personal empleat públic.

3. Els òrgans competents per a resoldre els procediments sancionadors són:

a) El Consell, quan el procediment sancionador afecte algun membre del Consell o persona titular d'una secretaria autonòmica. En el cas que afecte els subjectes inclosos en l'article 2.2, serà competència del Consell la resolució dels procediments per la comissió d'infraccions greus.

b) La persona titular del departament competent en matèria de transparència, en el cas de la resta de càrrecs públics de l'administració de la Generalitat i del seu sector públic instrumental. En aquest cas haurà d'escoltar, de manera prèvia a la resolució del procediment, el criteri de la persona titular del departament on preste serveis la persona afectada o de qui depenga l'entitat pública on preste servei aquesta persona.

La persona titular del departament competent en matèria de transparència serà també competent per sancionar les persones físiques o jurídiques a què fa referència l'article 2.2 en el cas dels procediments per la comissió d'infraccions lleus.

4. En el cas d'altres càrrecs adscrits al departament competent en matèria de transparència, les competències establides en els apartats 1.b, 2.a i 3.b del present article seran exercides pel titular del departament competent en matèria d'administracions públiques.

Article 34

Prescripció de les infraccions i les sancions

1. El termini de prescripció de les infraccions serà de dos anys per a les greus i d'un any per a les lleus.

a) El Consell, cuando se trate de alguno de sus miembros, de la persona titular de una secretaria autonómica o de alguna de las personas físicas o jurídicas a que hace referencia el artículo 2.2.

b) La persona titular del departamento competente en materia de transparencia, en el caso de otros altos cargos de la administración de la Generalitat o de su sector público instrumental diferentes de los anteriores.

c) Los órganos competentes determinados en la normativa sectorial correspondiente, en el caso de personal empleado público de la administración de la Generalitat y de su sector público instrumental.

2. La competencia para instruir el procedimiento sancionador corresponde a los siguientes órganos:

a) El órgano del departamento competente en materia de transparencia que se determine reglamentariamente, en caso de que la persona responsable de la infracción sea miembro del Consell, titular de una secretaria autonómica, cargo público de la administración de la Generalitat y de su sector público instrumental o alguna de las personas físicas o jurídicas a que hace referencia el artículo 2.2.

b) Los órganos que determine la normativa sectorial correspondiente, en caso de que la persona responsable de la infracción sea personal empleado público.

3. Los órganos competentes para resolver los procedimientos sancionadores son:

a) El Consell, cuando el procedimiento sancionador afecte a algún miembro del Consell o persona titular de una secretaria autonómica. En caso de que afecte a los sujetos incluidos en el artículo 2.2, será competencia del Consell la resolución de los procedimientos por la comisión de infracciones graves.

b) La persona titular del departamento competente en materia de transparencia, en el caso del resto de cargos públicos de la administración de la Generalitat y de su sector público instrumental. En este caso deberá escucharse, de manera previa a la resolución del procedimiento, el criterio de la persona titular del departamento donde preste servicios la persona afectada o de quien dependa la entidad pública donde preste servicio esta persona.

La persona titular del departamento competente en materia de transparencia será también competente para sancionar a las personas físicas o jurídicas a que hace referencia el artículo 2.2 en el caso de los procedimientos por la comisión de infracciones leves.

4. En el caso de altos cargos adscritos al departamento competente en materia de transparencia, las competencias establecidas en los apartados 1.b, 2.a y 3.b del presente artículo serán ejercidas por el titular del departamento competente en materia de administraciones públicas.

Artículo 34

Prescripción de las infracciones y las sanciones

1. El plazo de prescripción de las infracciones será de dos años para las graves y de un año para las leves.

2. El termini de prescripció de les sancions serà de dos anys per a les sancions per la comissió d'infraccions greus i d'un any per a les sancions per la comissió d'infraccions lleus.

3. En el cas d'infraccions cometes per funcionaris públics o personal eventual, el termini de prescripció serà l'establert en la normativa reguladora del règim disciplinari que siga aplicable.

DISPOSICIONS ADDICIONALS

Primera

Col·laboració amb altres administracions públiques

1. La Generalitat col·laborarà amb les entitats de l'administració local per a promoure l'adopció de normes que regulen la transparència en l'activitat dels *lobbys* en l'àmbit de l'administració local. Amb aquesta finalitat, s'adoptaran mecanismes de col·laboració per a la gestió centralitzada dels registres per part del registre de *lobbys* regulat en aquesta llei.

2. També s'adoptaran mecanismes de col·laboració amb els registres que puguen crear-se per altres administracions públiques.

Segona

Règim específic de les Corts Valencianes

Les Corts, d'acord amb la seua independència, promouran les modificacions necessàries del seu reglament per a regular en el seu respectiu àmbit, la transparència de l'actuació dels *lobbys* en l'activitat legislativa. Amb aquesta finalitat, es podrà acordar l'adopció de mecanismes de col·laboració entre Les Corts i l'administració de la Generalitat per a la gestió centralitzada dels registres per part del registre de *lobbys* regulat en aquesta llei.

DISPOSICIÓ DEROGATÒRIA

Única

Derogació normativa

Queden derogades totes les disposicions del mateix rang o d'un rang inferior que s'oposen al que disposa aquesta llei.

DISPOSICIONS FINALS

Primera

Habilitació normativa

1. Es faculta el Consell per a dictar les disposicions necessàries per al desplegament i l'aplicació d'aquesta llei, així com per a establir els protocols d'actuació que es consideren necessaris per a la seua aplicació.

2. El plazo de prescripción de las sanciones será de dos años para las sanciones por la comisión de infracciones graves, y de un año para las sanciones por la comisión de infracciones leves.

3. En el caso de infracciones cometidas por funcionarios públicos o personal eventual, el plazo de prescripción será el establecido en la normativa reguladora del régimen disciplinario que resulte de aplicación.

DISPOSICIONES ADICIONALES

Primera

Colaboración con otras administraciones públicas

1. La Generalitat colaborará con las entidades de la administración local para promover la adopción de normas que regulen la transparencia de la actividad de los *lobbys* en el ámbito de la administración local. Con esta finalidad, se adoptarán mecanismos de colaboración para la gestión centralizada de los registros por parte del registro de *lobbys* regulado en esta ley.

2. También se adoptarán mecanismos de colaboración con los registros que puedan crearse por otras administraciones públicas.

Segunda

Régimen específico de las Corts Valencianes

Les Corts, de acuerdo con su independencia, promoverán las modificaciones necesarias de su reglamento para regular, en su respectivo ámbito, la transparencia de la actuación de los *lobbys* en la actividad legislativa. Con esta finalidad, se podrá acordar la adopción de mecanismos de colaboración entre Les Corts y la administración de la Generalitat para la gestión centralizada de los registros por parte del registro de *lobbys* regulado en esta ley.

DISPOSICIÓN DEROGATORIA

Única

Derogación normativa

Quedan derogadas todas las disposiciones del mismo o de inferior rango que se opongan a lo dispuesto en esta ley.

DISPOSICIONES FINALES

Primera

Habilitación normativa

1. Se faculta al Consell para dictar las disposiciones necesarias para el desarrollo y la aplicación de esta ley, así como para establecer los protocolos de actuación que se consideren necesarios para su aplicación.

2. El Consell aprovarà el desplegament reglamentari necessari per a l'organització i funcionament del registre de *lobbys*.

Segona

Entrada en vigor

1. Aquesta llei entrarà en vigor al cap de nou mesos de la seua publicació en el *Diari Oficial de la Generalitat Valenciana*.

2. El desplegament reglamentari previst en l'apartat segon, de la disposició final primera, entrarà en vigor com a màxim en el termini de nou mesos des de la publicació d'aquesta llei en el *Diari Oficial de la Generalitat Valenciana*.

Projecte de llei, de la Generalitat, reguladora de l'activitat de lobby en l'àmbit de la Generalitat i del seu sector públic instrumental (RE número 96.295). Tramesa a la comissió i obertura del termini perquè les persones interessades puguen presentar davant la Mesa de la Comissió Especial de Participació Ciutadana propostes de compareixença i esmenes en compliment de la Resolució de caràcter general 2/IX. Tramitació pel procediment d'urgència

MESA DE LES CORTS

La Mesa de les Corts, en la reunió del 13 de març de 2018, ha acordat tramitar el Projecte de llei, de la Generalitat, reguladora de l'activitat de *lobby* en l'àmbit de la Generalitat i del seu sector públic instrumental (RE número 96.295). Així mateix, la Mesa de les Corts, sense perjudici del coneixement posterior de la Junta de Síndics, ha adoptat l'acord següent:

1. Trametre aquest projecte de llei a la Comissió de Coordinació, Organització i Règim de les Institucions de la Generalitat, d'acord amb els articles 111 i 112 del Reglament de les Corts.

2. Obrir un termini de cinc dies, a partir de la publicació d'aquest acord en el *Butlletí Oficial de les Corts* el dia 23 de març de 2018, el qual finalitzarà el 3 d'abril de 2018, perquè els interessats puguen presentar davant la Mesa de la Comissió Especial de Participació Ciutadana propostes de compareixença en compliment de l'article 182 *ter* del Reglament de les Corts i de la Resolució de caràcter general 2/IX, i perquè la ciutadania, les associacions més representatives i els ajuntaments puguen plantejar esmenes al projecte de llei, d'acord amb l'article 113 *bis* del Reglament de les Corts.

3. Publicar aquest acord en el *Butlletí Oficial de les Corts* i en la pàgina web de la institució.

Palau de les Corts
València, 13 de març de 2018

El president
Enric Morera i Català

El secretari primer
Emilio Torres Argüeso

2. El Consell aprobará el desarrollo reglamentario necesario para la organización y funcionamiento del registro de *lobbys*.

Segunda

Entrada en vigor

1. Esta ley entrará en vigor a los nueve meses de su publicación en el *Diari Oficial de la Generalitat Valenciana*.

2. El desarrollo reglamentario previsto en el apartado segundo, de la disposición final primera, entrará en vigor como máximo en el plazo de nueve meses desde la publicación de esta ley en el *Diari Oficial de la Generalitat Valenciana*.

Proyecto de ley, de la Generalitat, reguladora de la actividad de lobby en el ámbito de la Generalitat y de su sector público instrumental (RE número 96.295). Remisión a la comisión y apertura del plazo para que las personas interesadas puedan presentar ante la Mesa de la Comisión Especial de Participación Ciudadana propuestas de comparecencia y enmiendas en cumplimiento de la Resolución de carácter general 2/IX. Tramitación por el procedimiento de urgencia

MESA DE LES CORTS

La Mesa de Les Corts, en su reunión del 13 de marzo de 2018, ha acordado tramitar el Proyecto de ley, de la Generalitat, reguladora de la actividad de *lobby* en el ámbito de la Generalitat y de su sector público instrumental (RE número 96.295). Asimismo, la Mesa de Les Corts, sin perjuicio del conocimiento posterior de la Junta de Síndics, ha adoptado el siguiente acuerdo:

1. Remitir este proyecto de ley a la Comisión de Coordinación, Organización y Régimen de las Instituciones de la Generalitat, de acuerdo con los artículos 111 y 112 del Reglamento de Les Corts.

2. Abrir un plazo de cinco días, a partir de la publicación de este acuerdo en el *Butlletí Oficial de les Corts* el día 23 de marzo de 2018, que finalizará el 3 de abril de 2018, para que los interesados puedan presentar ante la Mesa de la Comisión Especial de Participación Ciudadana propuestas de comparecencia en cumplimiento del artículo 182 *ter* del Reglamento de Les Corts y de la Resolución de carácter general 2/IX, y para que la ciudadanía, las asociaciones más representativas y los ayuntamientos puedan plantear enmiendas al proyecto de ley, de acuerdo con el artículo 113 *bis* del Reglamento de Les Corts.

3. Publicar este acuerdo en el *Butlletí Oficial de les Corts* y en la pàgina web de la institució.

Palau de les Corts
València, 13 de marzo de 2018

El presidente
Enric Morera i Català

El secretario primero
Emilio Torres Argüeso